

Collegium 1704 & Collegium Vocale 1704
Garden Palace Liechtenstein, 23 Sept 2021

Antonio Vivaldi (1678–1741)

Laetatus sum RV 607

Laetatus sum in his quae dicta sunt mihi:
In domum Domini ibimus.
Stantes erant pedes nostri,
in atriis tuis, Jerusalem.
Jerusalem, quae aedificatur ut civitas:
cujus participatio ejus in idipsum.
Illuc enim ascenderunt tribus,
tribus Domini: testimonium Israel,
ad confitendum nomini Domini.
Quia illic sederunt sedes in iudicio,
sedes super domum David.
Rogate quae
ad pacem sunt Jerusalem,
et abundantia diligentibus te.
Fiat pax in virtute tua,
et abundantia in turribus tuis.
Propter fratres meos
et proximos meos,
loquebar pacem de te.
Propter domum Domini Dei nostri,
quaesivi bona tibi.
Gloria Patri et Filio
et Spiritui Sancto,
sicut erat in principio
et nunc et semper
et in saecula saeculorum. Amen.

I rejoiced at the things that were said to me:
We shall go into the house of the Lord.
Our feet were standing
in thy courts, O Jerusalem.
Jerusalem, which is built as a city,
which is compact together.
For thither did the tribes go up,
the tribes of the Lord: the testimony of Israel,
to praise the name of the Lord.
Because their seats have sat in judgment,
seats upon the house of David.
Pray ye for the things that are
for the peace of Jerusalem,
and abundance for them that love thee.
Let peace be in thy strength,
and abundance in thy towers.
For the sake of my brethren,
and of my neighbours,
I spoke peace of thee.
Because of the house of the Lord our God,
I have sought good things for thee.
Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost,
as it was in the beginning,
is now and ever shall be,
world without end. Amen.

Laudate pueri RV 600

Laudate, pueri, Dominum,
laudate nomen Domini.
Sit nomen Domini benedictum
ex hoc nunc et usque in saeculum.
A solis ortu usque ad occasum
laudabile nomen Domini.
Excelsus super omnes gentes Dominus,
et super caelos gloria ejus.
Quis sicut Dominus Deus noster,
qui in altis habitat, et humilia respicit
in caelo et in terra?
Suscitans a terra inopem,
et de stercore erigens pauperem
ut collocet eum cum principibus,
cum principibus populi sui.
Qui habitare facit sterilem in domo,
matrem filiorum laetantem.
Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto,
sicut erat in principio et nunc et semper
et in saecula saeculorum. Amen.

Praise the Lord, ye servants:
O praise the Name of the Lord.
Blessed be the Name of the Lord
from this time forth for evermore.
The Lord's Name is praised
from the rising up of the sun
unto the going down of the same.
The Lord is high above all heathen,
and his glory above the heavens.
Who is like unto the Lord our God,
that hath his dwelling so high,
and yet humbleth himself
to behold the things
that are in heaven and earth?
He taketh up the simple out of the dust,
and lifteth the poor out of the mire,
that he may set him with the princes,
even with the princes of his people.
He maketh the barren woman to keep house,
and to be a joyful mother of children.
Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost,
as it was in the beginning,
is now and ever shall be,
world without end. Amen.

Dixit Dominus RV 595

Dixit Dominus Domino meo:
Sede a dextris meis,
donec ponam inimicos tuos
scabellum pedum tuorum.
Virgam virtutis tuae
emittet Dominus ex Sion:
Dominare in medio inimicorum tuorum.
Tecum principium in die virtutis tuae
in splendoribus sanctorum:
Ex utero ante luciferum genui te.
Iuravit Dominus et non poenitebit eum:
Tu es sacerdos in aeternum
secundum ordinem Melchisedech.
Dominus a dextris tuis,
confregit in die irae suae reges.
Iudicabit in nationibus, implebit ruinas,
conquassabit capita in terra multorum.
De torrente in via bibet,
propterea exaltabit caput.
Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto,
sicut erat in principio et nunc et semper
et in saecula saeculorum. Amen.

The Lord said unto my Lord:
Sit thou on my right hand,
until I make thine enemies thy footstool.
The Lord shall send the rod
of thy power out of Sion:
Be thou ruler, even in the midst
among thine enemies.
In the day of thy power
shall the people offer thee
free-will offerings with an holy worship:
The dew of thy birth
is of the womb of the morning.
The Lord swore, and will not repent:
Thou art a priest for ever
after the order of Melchisedech.
The Lord upon thy right hand,
shall wound even kings in the day of his wrath.
He shall judge among the heathen,
he shall fill the places with the dead bodies
and smite in sunder
the heads over divers countries.
He shall drink of the brook in the way,
therefore shall he lift up his head.
Glory be to the Father, and to the Son,
and to the Holy Ghost,
as it was in the beginning,
is now and ever shall be,
world without end. Amen.